

海外からのご送金による申込

APPLICATION BY INTERNATIONAL BANK TRANSFER

1. 送金方法

1. Money Transfer Method

外国向け電信送金をご利用ください。

Please use telegraphic transfer (T/T) for remittance from overseas.

2. 送金金額

2. Amount

日本円 (JPY) でお振込みください。

Please transfer the amount in Japanese Yen (JPY).

3. 送金手数料

3. Remittance Fee

海外送金にかかる手数料は、送金される方のご負担でお願いいたします。

Please ensure that all remittance fees are borne by the sender.

4. 日本の受取銀行

4. Payee's Bank Information

- 銀行名 (Bank Name) : THE HIGO BANK, LTD.
 - SWIFT コード (SWIFT Code) : HIGOJPJT
 - 支店名 (Branch) : KOKAIBASHI BRANCH
 - 銀行住所 (Bank Address) : 11-37, YAKUENCHO, CHUO-KU, KUMAMOTO, JAPAN
 - 口座番号 (Beneficiary's Account No.) : 1692223
 - 受取人名義 (Beneficiary Name) : KYUSHU LUTHERAN SCHOOL
 - 受取人住所 (Beneficiary Address) : 3-12-16, KUROKAMI, CHUO-KU, KUMAMOTO, JAPAN
-

5. 送金目的

5. Purpose of Remittance

寄付金としてお振込みください。

Donation

6. 依頼人情報

6. Applicant Information

以下の情報をご記入ください：

Please provide the following information:

- 署名 (Signature)
- 住所 (Address)
- 電話番号 (Telephone Number)